

T.C.
STANBUL
2. ASL YE CEZA MAHKEMES

DURU MA TUTANA I

DOSYA NO : 2020/19 Esas
DURU MA TAR H : 29/09/2020
CELSE NO : 3.

HAK M : OSMAN BALIKÇI 153086
CUMHUR YET SAVCISI : AR F CEM L ÖZKUR UN 125872
KAT P : ORHAN OCAK 256694

Belirli gün ve saatte 3. celse açıldı. Açık yargılamaya devam olundu.

Sanık Burcu U uz ile Sanık Müdafileri Av.Kür at Emre Sarı ve Av. rem Akbal'ın geldikleri görüldü. Ba ka gelen yok.

ddianameye konu edilen kitapların dosya içerisine alındı ı görüldü.

DD A MAKAMINDAN SORULDU: Ara tırılmasını istedi imiz bir husus yoktur, esas hakkındaki mütalaamız hazırdır, dedi.

Sanıktan soruldu: Ara tırılmasını istedi im bir husus yoktur, dedi.

Sanık müdafilerinden soruldu: Ara tırılmasını istedi imiz bir husus yoktur, dediler.

Mahkememizce de ara tırılacak bir husus bulunmadı ı de erlendirildi inden dosya esas hakkındaki mütalaasını bildirmesi için iddia makamına tevdi edildi.

DD A MAKAMI ESAS HAKKINDAK MÜTALAASINDA: Her ne kadar sanık hakkında Erkek Çocuk Hakları Bildirgesi ve Kız Çocuk Hakları Bildirgesi isimli kitapların tercümesini yaparak TCK 226/2 maddesinde yer alan Müstehcen Görüntü Yazı veya Sözleri Basım Veya Yayın Yoluyla Yayınlanmasına Aracılık etti i gerekçesiyle cezalandırılması istemiyle iddianame tanzim edilmi se de sanı ın kitabın yalnızca çevirisini yaptı ı Basın Kanunu 11/2 maddesinde süresiz eserle ilgili cezai sorumlulukla ilgili terditli ekilde eser sahibi, yayımcı ve basımcının sorumlu olaca ının belirtildi i, sanı ın eyleminin yayınlanmasına aracılık etme niteli inde olmadı ı anla ılmakla atılı suçtan beraatine karar verilmesi kamu adına mütalaa olunur, dedi.

SANIKTAN ESASA L K N SAVUNMASI SORULDU: Önceki savunmalarımı tekrar ederim, beraatimi istiyorum, dedi.

SANIK MÜDAF AV. KÜR AT EMRE SARI'DAN ESASA L K N SAVUNMASI SORULDU: Mütalaaya katılıyoruz, müvekkil özel hukuk sözleşmesi çerçevesinde i ini yapmı tır, çevirmenlerden sonra kitap önce yayıncıya oradan da bakanlı a gönderilir, bu sayede çevirmenler kitapların mahiyetini dü ünme zorunda kalmazlar, bu da kast unsurunu ortadan kaldırmaktadır, müvekkilimin beraatine aksi halde lehe olan hükümlerin uygulanmasına karar verilmesini talep ederiz, dedi.

SANIK MÜDAF AV. REM AKBAL'DAN ESASA L K N SAVUNMASI SORULDU: Mütalaaya katılıyoruz, bu hususa ili kin Yargıtay 14.Ceza Dairesinin emsal bir kararını dosyaya sunuyoruz, bu kararda çevirmenlerin kitabın yayınlanıp yayınlanmayaca ı hususunda bir etkilerinin olmadı ı ayrıca içeriklerine etki etme imkanlarının bulunmadı ı dile getirilmi tir, müvekkilimin beraatine karar verilmesini talep ediyoruz, dedi.

5271 SAYILI CMK'NIN 216/3 MADDESİ GEREĞİNCE SANIKTAN SON SÖZÜ SORULDU: Beraatimi talep ediyorum, dedi.

Dosya incelendi. Ara tırılacak başka bir husus kalmadığından duru manın bittiği bildirildi.

GEREĞİNCE DÜŞÜNÜLDÜ: Gerekçesi daha sonra yazılacağı üzere,

1-Sanığın bu dosyada ve birleşen mahkememizin 2020/101 esas sayılı dosyasında üzerine atılı bulunan Müstehcen Yayınların Yayınlanmasına Aracılık Etmek suçundan, yüklenen fiilin kanunda suç olarak tanımlanmaması sebebiyle, 5271 sayılı CMK'nın 223/2-a maddesi uyarınca **BERAATİNE,**

2-Beraat eden sanık, kendisini bir vekille temsil ettirdiğinden, yürürlükte bulunan Avukatlık Asgari Ücret Tarifesi uyarınca 3.400,00 TL maktu vekalet ücretinin maliye hazinesinden alınarak sanığa ödenmesine,

3-Yargılama giderlerinin kamu üzerinde bırakılmasına,

Dair, sanığının, sanık müdafilerinin yüzlerine karşı, **iddia** makamında Cumhuriyet Savcısı Arif Cemil Özkur'un (125872) katılımıyla, sanık ve sanık müdafileri yönünden tefhim, katılan yönünden tebliğ tarihinden itibaren **YEDİ GÜN** içerisinde, mahkememize veya mahkememize gönderilmek üzere başka bir mahkemeye dilekçe verilmesi ya da zabıt kâtibine bir beyanda bulunulması, tutuklu veya hükümlü bulunanlar yönünden zabıt kâtibine veya tutuklu bulunduğu ceza infaz kurumu ve tutukevi müdürüne beyanda bulunulması veya bu hususta bir dilekçe verilmesi suretiyle başka vurulabilecek **STANBUL BÖLGE ADL YE MAHKEMES** nezdinde **STANBUL** kanun yolu açık olmak üzere mütalaaya uygun verilen karar açıkça okundu, usulen anlatıldı.29/09/2020

Katip 256694

 **e-imzalıdır**

Hakim 153086

 **e-imzalıdır**